

Żagań, dnia 18 stycznia 2007 r.

**Dotyczy: zapytania do SIWZ na „Usługi Telekomunikacyjne” dla Urzędu  
Miasta Żagań.**

W związku ze złożonym przez jednego z wykonawców zapytaniem w sprawie treści Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia na „Usługi Telekomunikacyjne : dla Urzędu Miasta Żagań zgodnie z art.38 ust.2 Ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz.U. z 2004r. Nr 19, poz.177 wraz z późn. zm.) Przedstawiam Państwu treść zapytania wraz z wyjaśnieniami Zamawiającego :

*„ W związku ze sformułowaniem w SIWZ zakresu usług objętych zamówieniem, przedstawiam poniżej kwestie wymagające wyjaśnienia:*

*1. Zgodnie z SIWZ, zamawiane usługi powinny być świadczone „poprzez prefiks”. Określenie to nie zostało zdefiniowane w powszechnie obowiązujących przepisach, dlatego niezbędne jest potwierdzenie, że opisany sposób świadczenia usługi obejmuje zarówno świadczenie usług telefonicznych „poprzez numer dostępu”, jak i poprzez „preselekcję”. Zgodnie z §10 ust.1 Rozporządzenia Ministra Transportu i Budownictwa z dnia 1 marca 2006 roku w sprawie warunków korzystania z uprawnień z publicznych sieciach telefonicznych (Dz.U.Nr 42, poz. 290) są to dwie formy wyboru dostawcy usług. W obu przypadkach identyfikacja dostawcy usług odbywa się z zastosowaniem numeru dostępu do sieci ( tzw. „prefiks”, np. 1015). W przypadku dostępu do usług „poprzez numer dostępu” prefiks podawany jest każdorazowo przez użytkownika wybierającego numer, z którym chce się połączyć (istnieje też opcja zamontowania u Państwa dialera lub ustawienia ARS-naszego prefiksu bezpośrednio na Państwa centrali telefonicznej co zastąpi każdorazowe ręczne wybieranie numeru dostępowego), natomiast w przypadku preselekcji, numer ten jest automatycznie przypisany do wszystkich lub niektórych połączeń realizowanych przez użytkownika.*

**Odpowiedź 1 :**

**Opisem przedmiotu zamówienia jest zapewnienie stałego dostępu do publicznej sieci telefonicznej drogą kablową. Jaką metodę połączeń wybierze operator nie jest tutaj najważniejsze. Ale musi on świadczyć pełne usługi dostępu do publicznej sieci telefonicznej.**

*2. Prosimy o potwierdzenie, że zawarcie w przedmiocie zamówienia świadczenie „ poprzez prefiks”, oprócz połączeń wychodzących także połączeń przychodzących jest wynikiem pomyłki. Z istoty świadczenia usług telekomunikacyjnych poprzez numer dostępu lub preselekcję wynika, że usługi te obejmują wyłącznie połączenia wychodzące. Połączenia wychodzące, to wszystkie połączenia inicjowane przez użytkownika, który określając numer odbiorcy połączenia, może skorzystać z*

dowolnie wybranego dostawcy usług. W przypadku połączeń przychodzących, a więc postrzeganych z punktu widzenia użytkownika do którego są one kierowane, nie ma możliwości wyboru dostawcy usług, który wykonywać będzie takie połączenia. Wybór dostawcy usług w tym zakresie został już dokonany przez użytkownika inicjującego połączenie. Możliwość odbierania połączeń przychodzących jest poza tym przedmiotem innej usługi – usługi abonamentowej zapewnienia przyłączenia do publicznej sieci telefonicznej. W Wiaku z tym uważamy, że objęcie zakresem przedmiotowym zamawianych usług połączeń przychodzących, które mają być realizowane „poprzez prefiks” jest wynikiem pomyłki.

#### **Odpowiedź 2 :**

**Operator powinien świadczyć usługi połączeń wychodzących jak i połączeń przychodzących, nie jest to pomyłka. Aktualny operator przestanie świadczyć usługi po wyborze innego operatora. Natomiast operator, który wygra postępowanie jest zobowiązany do zachowania istniejących numerów telefonów.**

3. W odniesieniu do rodzajów połączeń, które mają być realizowane w ramach zamawianych usług, pragniemy wskazać, że nieuzasadnione jest objęcie ich zakresem „innego ruchu do sieci publicznej takiego jak: serwisów informacyjnych, linii informacyjnych, połączeń z biurami numerów etc.”. Połączenia tego rodzaju realizowane „poprzez prefiks” nie są obecnie oferowane przez żadnego dostawcę usług, z uwagi na ograniczenia prawne. Zgodnie z rozporządzeniem Ministra Infrastruktury z dnia 14 lipca 2005 r. w sprawie planu numeracji krajowej dla publicznych sieci telefonicznych (Dz.U. Nr 145, poz.1215), stosowanie numeru dostępu do sieci (NDS, tzw. „prefiks”) jest możliwe w sieciach stacjonarnych wyłącznie przy wybieraniu numerów : międzynarodowych ( pkt 1.2.1.2. ppkt1 Planu), krajowych (to jest w ramach połączeń międzystrefowych oraz sieci ruchomych, pkt.1.2.2.2. ppkt1 Planu) oraz strefowych ( pkt1.2.3.2 ppkt 2 Planu). Tym samym niedopuszczalne jest stosowanie „prefiksu” do realizacji połączeń na numery serwisów informacyjnych, w tym połączeń z usługami biura numerów. Połączenia te realizowane są przez operatora zapewniającego usługę abonamentową przyłączenia do publicznej sieci telefonicznej ( np TP S.A.).

#### **Odpowiedź 3**

**Zamówienie publiczne na „Usługi telekomunikacyjne” dotyczy połączeń kablowych. Operator musi zapewnić stałe przyłącze do publicznej sieci telefonicznej. Tym samym jest możliwe świadczenia dodatkowych usług dostępu do serwisów informacyjnych, linii informacyjnych, połączeń z biurami numerów, etc. Niewątpliwie sformułowanie tego w punkcie 3.1.2. Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia jest pomyłką.**

*W związku z tym prosimy o potwierdzenie, że zakres usług których dotyczy zamówienie obejmuje jedynie usługi wychodzące, które mogą być zgodnie z prawem*

*świadczone poprzez numer dostępu lub preselekcję („prefiks”), to jest – zgodnie z terminologią przyjętą w SIWZ – usługi połączeń lokalnych i strefowych, połączeń międzystrefowych ( międzymiastowych) i do sieci komórkowych”.*

**Odpowiedź:**

**Operator powinien świadczyć usługi połączeń wychodzących jak i połączeń przychodzących.**

JCh/